



REV.: gennaio 2018

## **Domanda congiunta di mediazione**

(da utilizzare quando la domanda viene presentata congiuntamente da istante e convenuto)

### **Sezione 1 – parti della controversia<sup>1</sup>**

#### **PARTE DELLA CONTROVERSIA**

**persona fisica**

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

residente in Via/Piazza \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ prov \_\_\_\_\_

Codice Fiscale \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ tel. cellulare \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

**in proprio**

**quale titolare o legale rappresentante dell'impresa:** \_\_\_\_\_

P. IVA \_\_\_\_\_ / Codice fiscale \_\_\_\_\_

sede legale: via/piazza \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ prov \_\_\_\_\_

telefono \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

#### **Eventuali ulteriori parti:**

*Nel caso di più parti, compilare il foglio aggiuntivo con i dati degli ulteriori soggetti ed indicare se sono un unico centro di interessi.*

Allegati: n. \_\_\_\_\_ fogli aggiuntivi parti istanti.

Le parti costituiscono un unico centro di interessi?

Sì

No

**assistito/a dall'Avvocato:** *Se rappresentante con specifico mandato alla mediazione, di cui al D.M. 28/2010, allegare la procura (modello disponibile nel sito)*

nome \_\_\_\_\_ cognome \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_

P.I. \_\_\_\_\_ iscritto all'Ordine degli Avvocati di \_\_\_\_\_ (obbligatorio)

nato/a a \_\_\_\_\_ prov \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

indirizzo studio: \_\_\_\_\_ Comune \_\_\_\_\_

telefono \_\_\_\_\_ tel. cellulare \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

*Tutte le comunicazioni riguardanti la presente procedura sono inviate all'avvocato sopraindicato o all'eventuale indirizzo mail alternativo:*

**e-mail** \_\_\_\_\_ **PEC** \_\_\_\_\_

<sup>1</sup> Tutti i recapiti indicati potranno essere utilizzati dalla segreteria per le comunicazioni inerenti la procedura

**Dati per fatturazione:** (Per poter usufruire del credito d'imposta è preferibile che la fattura sia intestata alla parte)

Parte

Avvocato sopra indicato (se studio associato indicare:)

Denominazione: \_\_\_\_\_ Via: \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_ P.I. \_\_\_\_\_

Specificare se l'intestatario della fattura è soggetto alla scissione dei pagamenti (split payment):

non soggetto a split payment

soggetto a split payment (contattare l'ufficio prima di effettuare il pagamento)

**Se l'intestatario della fattura è un soggetto estero si prega di contattare l'ufficio prima di effettuare il pagamento.**

**E**

**ALTRA PARTE DELLA CONTROVERSIA**

persona fisica

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

residente in Via/Piazza \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ prov. \_\_\_\_\_

Codice Fiscale \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ tel. cellulare \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

**quale titolare o legale rappresentante dell'impresa:** \_\_\_\_\_

P. IVA \_\_\_\_\_ / Codice fiscale \_\_\_\_\_

sede legale: via/piazza \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ prov. \_\_\_\_\_

telefono \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

**Eventuali ulteriori parti:**

*Nel caso di più parti, compilare il foglio aggiuntivo con i dati degli ulteriori soggetti ed indicare se sono un unico centro di interessi.*

Allegati: n. \_\_\_\_\_ fogli aggiuntivi parti convenute.

Le parti costituiscono un unico centro di interessi?

Si

No

**assistito/a dall'Avvocato:** Se rappresentante con specifico mandato alla mediazione, di cui al D.M. 28/2010, allegare la procura (modello disponibile nel sito)

nome \_\_\_\_\_ cognome \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_

P.I. \_\_\_\_\_ iscritto all'Ordine degli Avvocati di \_\_\_\_\_ (obbligatorio)

nato/a a \_\_\_\_\_ prov. \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

indirizzo studio: \_\_\_\_\_ Comune \_\_\_\_\_

telefono \_\_\_\_\_ tel. cellulare \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ PEC \_\_\_\_\_

*Tutte le comunicazioni riguardanti la presente procedura sono inviate all'avvocato sopraindicato o all'eventuale indirizzo mail alternativo:*

**e-mail** \_\_\_\_\_ **PEC** \_\_\_\_\_

**Dati per fatturazione:** (Per poter usufruire del credito d'imposta è preferibile che la fattura sia intestata alla parte)

Parte Istante

Avvocato sopra indicato (se studio associato indicare:)

Denominazione: \_\_\_\_\_ Via: \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_ P.I. \_\_\_\_\_

Specificare l' intestatario della fattura è soggetto alla scissione dei pagamenti (split payment):

non soggetto a split payment

soggetto a split payment (contattare l'ufficio prima di effettuare il pagamento)

**Se l'intestatario della fattura è un soggetto estero si prega di contattare l'ufficio prima di effettuare il pagamento.**

### CONFERISCONO

incarico all'Organismo di Mediazione affinché venga avviata la procedura di mediazione sulla seguente controversia:

#### Sezione 2 – materia del contendere (barrare una delle seguenti opzioni)

**MEDIAZIONE OBBLIGATORIA** (art. 5, comma 1bis, D.Lgs n. 28/2010):

- |   |   |  |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Diritti reali          | <input type="checkbox"/> Locazione              | <input type="checkbox"/> Risarcimento danno da responsabilità medica e sanitaria |
| <input type="checkbox"/> Divisione              | <input type="checkbox"/> Comodato               | <input type="checkbox"/> Risarcimento danno da diffamazione                      |
| <input type="checkbox"/> Successione ereditaria | <input type="checkbox"/> Affitto d'aziende      | <input type="checkbox"/> Contratti finanziari                                    |
| <input type="checkbox"/> Patti di famiglia      | <input type="checkbox"/> Contratti assicurativi | <input type="checkbox"/> Contratti bancari                                       |
| <input type="checkbox"/> Condominio             |   |  |

**ALTRA FORMA DI CONCILIAZIONE OBBLIGATORIA:**

subfornitura

telecomunicazioni

**MEDIAZIONE VOLONTARIA** in materia di \_\_\_\_\_ (es: consumo, societario, etc.)

**MEDIAZIONE DELEGATA DAGLI UFFICI GIUDIZIARI** in materia di \_\_\_\_\_

#### Sezione 3 – oggetto, valore, ragioni della pretesa

OGGETTO DELLA CONTROVERSIA: (obbligatorio)

---

---

---

RAGIONI DELLA PRETESA: (obbligatorio)

---

---

---

VALORE INDICATIVO DELLA CONTROVERSIA (obbligatorio<sup>2</sup>) \_\_\_\_\_

Le parti, di comune accordo, si avvalgono della facoltà di nominare congiuntamente il mediatore nella persona di \_\_\_\_\_, mediatore iscritto nell'Elenco dei mediatori dell'Organismo di Mediazione di Made in Vicenza - Azienda speciale della Camera di Commercio di Vicenza.

#### Sezione 4 – allegati

**Documenti obbligatori:**

---

<sup>2</sup> Se il valore della lite è indeterminato, indeterminabile o c'è una notevole divergenza tra le parti sulla determinazione del valore, il Responsabile dell'Organismo determina il valore di riferimento. Se all'esito del procedimento di mediazione il valore risulta diverso, l'importo delle indennità è dovuto nella misura corrispondente allo scaglione determinato.

- copia documento d'identità in corso di validità delle parti e dei legali;
- documentazione attestante il pagamento (da entrambe le parti) delle spese di avvio, pari a € 48,80 Iva compresa per le liti di valore fino a € 250.000,00 o di Euro 97,60 Iva compresa per quelle di valore superiore<sup>3</sup>
- documentazione attestante il pagamento (da entrambe le parti) delle spese di amministrazione, pari a € 61,00 Iva compresa<sup>4</sup> (bonifico) - *il pagamento può essere effettuato in contanti se contestuale alla presentazione del modulo di domanda presso l'Organismo di mediazione.*

**Altri eventuali documenti:**

- mandato a conciliare;
- documentazione per l'accesso al patrocinio gratuito
- copia provvedimento del giudice che invita le parti a tentare la mediazione;
- copia del contratto contenente la clausola conciliativa;
- copia domanda di mediazione e allegati per rilascio copia conforme
- ulteriore documentazione relativa alla controversia: \* \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

\* **la domanda e l'ulteriore documentazione allegata relativa alla controversia può essere depositata in unico originale.**

**NON allegare i documenti riservati al solo mediatore** (art. 7, commi 6 e 7, D.Lgs 180/2010)

-----

Il sottoscritto: (compilare solo in caso di richiesta di copia conforme)

Chiede copia conforme di quanto depositato per (specificare): \_\_\_\_\_

**Sezione 5 – accettazione del Regolamento e dichiarazioni**

Il sottoscritto (Cognome e nome) \_\_\_\_\_

Il sottoscritto (Cognome e nome) \_\_\_\_\_

Dichiarano

- di avere preso visione del Regolamento e del Tariffario relativo a questo Servizio, di accettarne il contenuto e le relative tariffe<sup>5</sup>.
- di non aver avviato la medesima procedura presso altri organismi di mediazione
- di essere a conoscenza che l'art. 4 comma 1 D.Lgs. 28/2010 dispone che "la domanda di mediazione è presentata mediante deposito di un'istanza presso un organismo nel luogo del giudice territorialmente

<sup>3</sup> Il Consiglio di Stato con ordinanza del 22.4.2015 n. 1694, nel sospendere parzialmente l'esecutività della sentenza del TAR Lazio n. 1351/2015 del 23 gennaio 2015, ha affermato che **sono dovute, per il primo incontro di mediazione, le spese di avvio e le spese vive documentate.**

<sup>4</sup> **Le spese di amministrazione sono dovute solo se la domanda viene presentata in modalità cartacea, via mail o pec.**

La procedura è gratuita se le parti provvedono direttamente alla registrazione della domanda di mediazione nel programma informatico ConciliaCamera.

<sup>5</sup> Si richiama in particolare il testo dell'art. 11 del Regolamento: "*Adempimenti e Responsabilità delle parti*"

"Sono di esclusiva responsabilità delle parti:

- la proponibilità della domanda, con riferimento alla materia ed alle ragioni della richiesta;
- la qualificazione della natura della controversia;
- la forma e il contenuto dell'atto con cui la parte, se necessario, conferisce delega al proprio rappresentante di cui all'art. 7 del presente Regolamento;
- la veridicità e correttezza delle dichiarazioni inerenti alla richiesta di gratuito patrocinio;
- l'indicazione del valore della controversia e l'indicazione della competenza territoriale;
- l'individuazione dei soggetti nei confronti dei quali la domanda viene presentata;
- la dichiarazione, che la parte rilascia contestualmente al deposito della domanda di mediazione, di non avere avviato presso altri Organismi la medesima procedura.

L'Organismo non può essere comunque ritenuto responsabile di eventuali decadenze o prescrizioni, conseguenti a:

- mancata o ritardata effettuazione delle comunicazioni rispetto agli adempimenti non riconducibili alla responsabilità dell'Organismo.
- imprecisa, inesatta o mancata individuazione dell'oggetto della domanda e del diritto tutelato ad opera dell'istante.

In entrambi i casi uniche responsabili sono le parti interessate. Ai fini interruttivi dei termini di decadenza o di prescrizione, è fatta salva la possibilità per la parte istante di effettuare a propria cura la comunicazione del deposito della domanda di mediazione, anche senza l'indicazione della data dell'incontro di mediazione".

competente per la controversia" e di avere scelto il presente Organismo di mediazione avendo preso atto di tale disposizione

- di essere consapevole delle possibili e motivate esigenze organizzative relativamente alla fissazione del primo incontro di mediazione che, pertanto, potrebbe essere fissato in data diversa da quella prevista dall'art. 8, comma 1, del d.lgs 4 marzo 2010 n. 28.

Luogo \_\_\_\_\_, data \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

#### **Informativa ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 196/2003**

Ai sensi e per gli effetti del Decreto Legislativo 196/2003 con riferimento al procedimento relativo alla presente istanza, La informiamo che:

#### **Informativa ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 196/2003**

Ai sensi e per gli effetti del Decreto Legislativo 196/2003 con riferimento al procedimento relativo alla presente istanza, La informiamo che:

- a) Le finalità del trattamento dei dati personali richiesti, ai sensi dell'art. 22 D.Lgs.196/2003 e sue successive modificazioni, sono riferite all'attività degli uffici e servizi dell'Area Mediazione di Made in Vicenza - Azienda speciale della Camera di Commercio di Vicenza.
- b) Le modalità del trattamento sono le seguenti: modalità telematica, su supporto informatico e/o su supporto cartaceo, ad opera di soggetti autorizzati all'assolvimento di tali compiti e con l'impiego di misure di sicurezza atte a garantire la riservatezza dei dati e ad evitare l'accesso a personale o soggetti non autorizzati;
- c) Il conferimento dei dati è facoltativo; in caso di eventuale rifiuto a fornire le informazioni richieste, la domanda potrà subire richiesta di integrazione anche con dati eventualmente già resi pubblici e/o non potrà essere accolta ai sensi della normativa vigente;
- d) I soggetti e le categorie di soggetti ai quali i dati possono essere comunicati sono: enti pubblici, persone fisiche, altri soggetti privati. Per le pubblicazioni di opere editoriali, dei dati relativi alle aziende speciali o società partecipate è prevista la diffusione pubblica. Per la procedura di arbitrato e conciliazione i dati sono riservati.
- e) L'interessato potrà esercitare tutti i diritti di cui all'art. 7 del d.lgs 196/2003 che prevede la seguente disciplina del diritto di accesso ai dati personali ed altri diritti:
  1. L'interessato ha diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che lo riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile.
  2. L'interessato ha diritto di ottenere l'indicazione:
    - a) dell'origine dei dati personali;
    - b) delle finalità e modalità del trattamento;
    - c) della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici;
    - d) degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'articolo 5, comma 2;
    - e) dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di rappresentante designato nel territorio dello Stato, di responsabili o incaricati.
  3. L'interessato ha diritto di ottenere:
    - a) l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati;
    - b) la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati;
    - c) l'attestazione che le operazioni di cui alle lettere a) e b) sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si rivela impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato.
  4. L'interessato ha diritto di opporsi, in tutto o in parte:
    - a) per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che lo riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta;
    - b) al trattamento di dati personali che lo riguardano a fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione commerciale.

**"TITOLARE"** dei trattamenti sopraindicati è Made in Vicenza - Azienda speciale della Camera di Commercio, Industria, Artigianato ed Agricoltura di Vicenza, Via Montale 27 - 36100 Vicenza.

**"RESPONSABILI"** dei trattamenti sopraindicati sono:

**InfoCamere società consortile delle Camere di Commercio Italiane per azioni**, con sede in Roma, Piazza Sallustio, 21 ed uffici in via G.B. Morgagni, 30/h per quanto attiene ai dati effettuati con l'ausilio di strumenti informatici o inviati telematicamente ed all'archiviazione dei documenti cartacei con banche dati centralizzate, per le banche dati diverse da quelle elencate al punto precedente.

**Il Direttore dell'Azienda speciale** per i trattamenti effettuati con l'ausilio di strumenti informatici su banche dati tenute esclusivamente da Made in Vicenza - Azienda speciale della Camera di Commercio di Vicenza e all'archiviazione dei documenti cartacei.

Luogo \_\_\_\_\_, data \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_